Das Bild (er) = l’image

Beschreiben (er beschrieb, hat beschreiben) = décrire

Die Ausstellung (en) = l’exposition

Les villes furent détruites pendant la guerre

L’image est décrite par les élèves

Ce tableau a été peint par un artiste allemand

Le passif Impersonnel :

Le passif s’utilise quand il n’y a pas de complément d’agent.

En français il se traduit par on.

Forme active (FA) :

On boit beaucoup de bière.

Man trinkt viel Bier.

Forme passive (FP) :

Es wird viel Bier getrunken.

FA :

Ici on boit beaucoup de bière.

Hier trinkt man viel Bier.

FP :

Hier wird viel Bier getrunken.

On ne met pas es à la forme passive quand la phrase commence par un adverbe ou un complément.

Kritisieren = critiquer

Das Tagebuch = le journal intime

Die öffentlicher Verbrennung = l’autodafé

Öffentlich = en public

Erich Kästner :

1899 wurde er geboren und 1974 ist er gestorben.

A 10. Mai 1933 wurden die Bücher der Gegener verbrannt.

Das Gegner verbrannt. Brecht, Thomas Mann…. Ins Exil gehen.

Das Schrifsteller = der Autor

Kästner hat Kinderbücher geschrieben : Emil und die Detektive.

Stehlen = voler

Verfolgen = poursuivre

Der Dieb (e) = le voleur

Heimlich = en secret, en cachette

Warmen vor = avertir, prévenir

Drohen = menacer

Fest/nehmen (festgenomen) = se faire prendre/arrêter

Verhören = interroger